

No. 157, Cecil Street,
SINGAPORE.

婦科補養丸

★國人應提倡國藥

皇后補養丸原爲明太祖大內御用珍品擅治婦女界一切經帶暗病此方經數百年之單傳爲本主人所得問世數十年服者無不稱善茲將治症列下凡有斯疾祈爲注意

經期前後肚痛 白淫白帶赤帶
經來潮熱發燒 經期頭目暈眩
血塊血瘀積聚 婦女經期不調
及一切婦科病症保藥到回春



二天油二天膏之特異功效

風止痛

化痰止咳 消腫去濕 止血消毒

如不見效照價還銀十倍

担保萬應萬靈百發百中

醒神特別氣味香純治病神速內服外搽統治萬病
任何藥油均不能及請試用之切勿輕視

無急症有邪氣凝滯胸膈之功內服藥力難走人身血脈無滯入身各與浮游無定一風流散解人非直可之略然上要
臨牀下至如腰膝無力不達於因其筋力益助燈油用膏隔為軟油之王府四時以胃發熱發煩煩煩煩煩風中興吐嘔
復能勝面痛而偏阿啞小兒吐乳雲神製風婦人產前產後風塊疳積風喉蛾瘰癧瘡疥酒瘡用二天油或二天魚肝
或少許宜即含口科引傷流血火夾齒痛名勝奇毒物均過無忌應即愈治能太多不能少調飲之凡有疾痼周之
勞功如神易測身之玉寶所世之金丹各醫君不可小視則不獨也

二天膏	二天油
小瓶一角	大瓶角半
大瓶二角	中瓶一角
(買一瓶送美人膏一張)	(買二瓶送美人膏一張)

各埠藥店均有代售

佛標二天堂藥廠製
分行大坡大馬路二八九號

虛弱癆傷特別應驗

血氣衰弱
陰虛內傷
腰膝軟弱
精神不振

瘦消肉肌
食飲思不
鳴耳花眼
喘作虛氣

無不即見功

遠長力功能乃品補道王唯

不服血中寶知不王道補之力偉大

服血中寶包永無弱衰腎虧

瘦消肉肌	弱衰氣血
食飲思不	傷內虛陰
鳴耳花眼	軟膝痛腰
喘作虛氣	振不神精

電訊壹

晉南我軍側擊下

同蒲路倭寇地位根本動搖

閻錫山將軍坐鎮蒲關指揮若定

晉西南邊境之河津業已收復

(本報電)

晉南我軍側擊下。在同蒲鐵路一帶之地位。在我軍向各要點進擊之下。已起動搖。西南邊境汾水北岸之河津。經我軍克復。閻錫山將軍。率最高統帥部。現坐鎮蒲關。指揮我軍抗戰。刻下。晉南我軍。戰事。不過大血戰之序。此後如能向南大舉進攻。則大敵將繼之而起。



閻錫山將軍。率最高統帥部。現坐鎮蒲關。指揮我軍抗戰。刻下。晉南我軍。戰事。不過大血戰之序。此後如能向南大舉進攻。則大敵將繼之而起。

風陵渡山頭

小股賊被我圍殲

我鐵鳥群昨出動

炸毀寇炮兵陣地

(本報電)

風陵渡山頭。我鐵鳥群。昨出動。炸毀寇炮兵陣地。結果收效甚大。昨被我軍四面包圍。並由飛機之助。經悉數被我軍殲滅。

渡河寇卒

無一生還

我大軍

趕抵南岸

(本報電)

渡河寇卒。無一生還。我大軍。趕抵南岸。

我軍續攻包頭寇死傷二百餘

(本報電) 寧夏訊。我軍續攻包頭寇。死傷二百餘。現正向包頭進發。在包頭郊外。與寇激戰。寇方共死傷二百餘人。我軍決堤後。隴海路交通暫斷。

川軍將士請緝殺賊

(本報電) 漢口訊。川軍將士。請緝殺賊。因蔣委員長致川軍全體將士書之助。精神異常振奮。自動向蔣委員長請獎。赴前線殺賊者。為數頗眾。

傳宋子文抵港不日離港赴粵

(本報電) 香港訊。傳前財政長宋子文氏。已抵香港。不日離港赴粵。日赴廣州。然後赴漢。航空部長。亦已抵漢。

蚌埠倭寇渡河遭我截擊慘敗

被擊沉三十艘

(本報電) 徐州訊。蚌埠倭寇。渡河遭我截擊。慘敗。被擊沉三十艘。我軍正追擊中。

猛熊腺

補力最猛 功效最快

補氣補血 補腦補腎

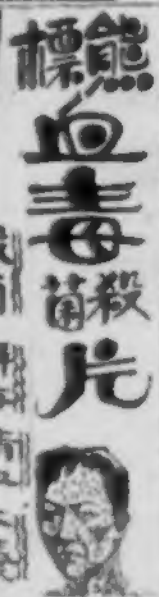
凡九人不足。氣血虛弱。神經衰弱。性慾冷淡。精神不振。婦女月經不調。經閉不通。產後失血。服此猛熊腺。無不立效。

每盒金三元



總代理星嘉坡 中興大藥行

星嘉坡 中興大藥行



生命線

遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 氣虛 血弱 體弱 精神不振 食慾不振 消化不良 便秘 痔瘡 脫肛 婦科諸症 經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 諸虛百損 凡患以上各症 服此生命線 無不立效

雄獅腺

愛之苗

外用增愛廣嗣妙藥

奧妙愉快 一試便知

每盒八角

自由靈

蛇如毒片鴉

戒煙良藥

自由靈

戒煙良藥

蛇如毒片鴉

戒煙良藥

休刊預告

明日(十二日)為革命導師孫總理十三週年忌辰。本報休刊一天。藉伸紀念。翌日照常出版。謹此預告。本報啓

呈請轉讓酒吧執照通告

啓者特將東 Rook Room 會向執照裁判局呈請轉讓新加坡實龍崗街六百二十四號金陵酒吧之一執照與新加坡實龍崗街六百二十四號古口實治再者任何人對於特若東轉讓執照與古口實治之請求有所反對者須由即日起兩週內用書面詳述反對理由呈交執照裁判局裁書處此佈

一九三八年三月十一日

勞那申及星嘉坡代啓

表金陵酒吧特若東

血之友

著名老牌 藥力第一

補血 補氣 補腦 補腎 補脾 補肺 補肝 補心 補膽 補胃 補大腸 補小腸 補膀胱 補三焦 補百病 凡患以上各症 服此血之友 無不立效

總代理星嘉坡 中興大藥行

星嘉坡 中興大藥行

奧國聯德乎獨立乎
日內舉行全民投票

英意談商

無新開展

今日繼續開會

意波談商圓滿

(羅馬九日電) 英國總大臣赫爾爵士及意大利外長西亞諾伯爵。本日再舉行談商。

法西斯黨最高會議。已定於明晚十時舉行。討論英意邦交之前途及西班牙之意大利駐軍問題。相信此會議舉行之後。英意代表。在星期五以前。不能再行集會。

該國外交部長柏克上校。最近與羅馬。對教士教士團。氏於昨日下午。與意相索里尼。同乘意氏私人轎車繞在首都數千尺之高空中。作最後之會議。意氏親自駕駛其自備之飛機。飛經更生之奔第尼。馬斯及羅馬。柏氏定本晚則與西亞諾伯爵。並定明日離此處返倫敦。

相信柏克與意相此次會議。曾確有意欲在中歐之共同利益。及彼等兩國潛伏於中歐強權局之真意。惟關於此約一是否與英法強局一同加入五強公約一節。則未有何種表示。

匈牙利新成立
將實行計劃
前閣閣員五人留任

【布達佩斯九日路透電】匈牙利內閣業已組織。新閣亦已繼之成立。新閣閣員。計首相連閣議席上。及前任副員五人。農產部長。司法部長及財政部長。均由新閣員擔任。副任國家銀行總裁。伊特爾比。經委派任無任所職員。協助決定國家經濟政策。

此次新內閣之更迭。與前星期六日首相所宣佈之重組軍備計劃。其有關係。該軍備計劃之實現。需費四千五百萬鎊。原期上。決定由超過二千鎊之財資稅支付。伊特爾比對於此計劃發行之公債。大約將賴自監督支用。

承頂聲明

粵省莊園對街門牌二十號劉利發元與劉亞細等合夥經營
 劉君因別業將全座店底傢私什物及外間應繳各所欠謀利發元之數款
 等具出與林德壽卓瑞平二人合股承頂謀利發元記事業議妥特先行登報
 聲明凡有劉謀利發元記劉亞細君來往賬款借項並印手摺一切惟何經手是
 問日後謀利發元記生理盈虧與劉亞細無涉合此佈知
 出頂人 劉亞細
 承頂人 林德壽 卓瑞平 全啓
 民國廿一年三月一日 (廿一)

出賣人	劉亞純
承頂人	林華貴 卓瑞平

安利女電子髮室

號十一百一門仙水路馬二洲星



暫收牛價
電髮保六個月
十元
十二元
十四元
價目

得有厥別畢業證書對於用手工
梳水波紋之技術在本坡光觀界中
敢誇獨一無二之審美眼光觀察
各人的姿態容顏式樣輕飾服務
謹慎包無危險始保滿意

本主人 巴里士 宣利苗女士啓

助君呼吸之聖藥

專治哮喘氣喘管諸症
 簡便易用之藥片藥名理姑之靈藥也
 內含松脂芬芳之氣醇佳而接氣喘諸病於轉瞬
 管諸症系

含嗽士於口中應候其津液漸化由此可得所
厚之液而氣轉達呼吸而侵入肺胸等部份並非水藥
所能及也蓋是藥此呼吸直達之法嗽士更能深達於
呼吸內部組織之生機處而除一切病源嗽士力能
舒暢喉嚨消解熱消痰散鬱通性良化價止藥具有
協助呼吸強壯肺之功莫忘嗽士為君需要之聖藥
每罐嗽士藥片均蓋以錫箔

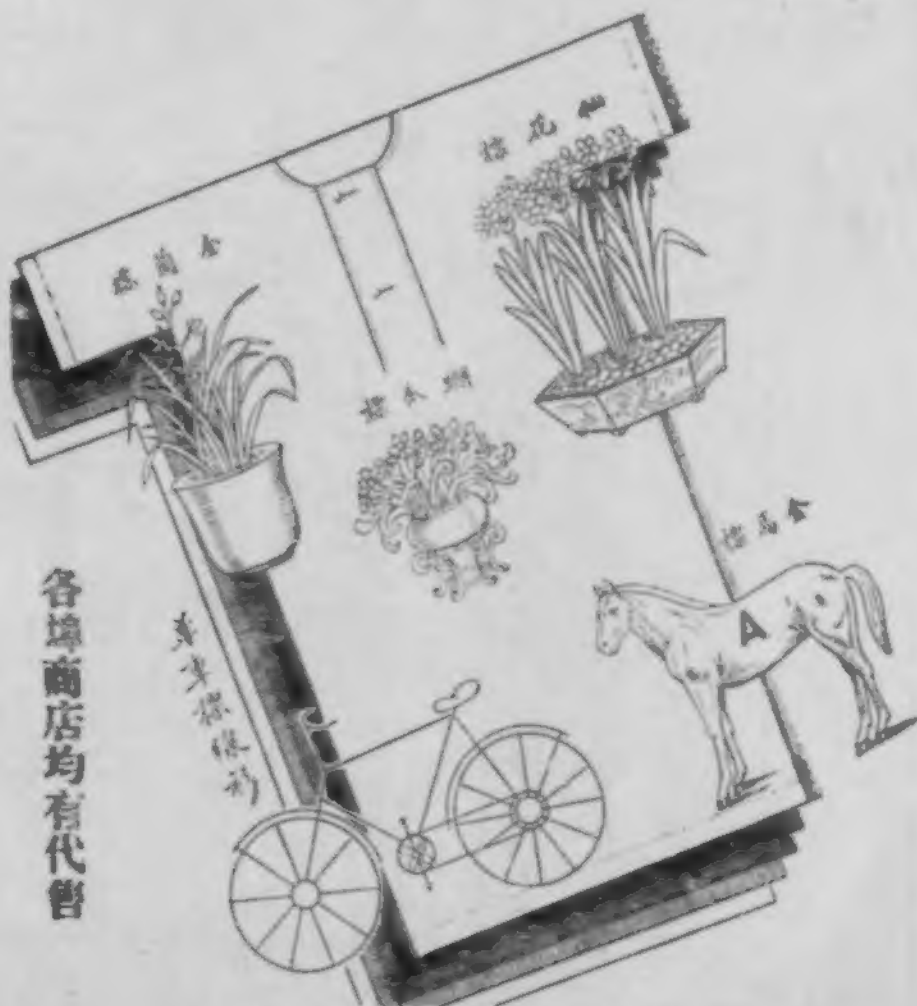
各大藥商皆有出售

啤士

NO. 2

請用風行祖國廿餘年之
中國貨

單車標線衫
單車標線背心
*A 金馬標線衫
仙花標線背心
金蘭標線背心
蚡爪標線背心
線紗幼結
經濟耐用
訂價克己
適合大眾



品出廠造織興藝周港粵

各埠商店均有代售

純正唯一中國貨



香港合興油廠出品

總發行所新嘉坡

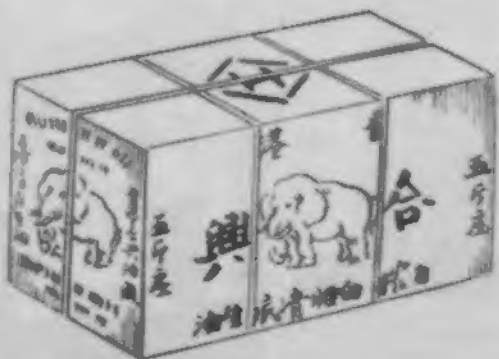
四順耀記

號六十四及號四十四牌門路馬一坡大

八一九七部電
行路公

美 順成永隆吉

現代有均地各亞家屬



難童施以教育難民授予工作
一切經濟概由中外人士捐輸

散安

俄羅斯製藥廠

俄羅斯補腎丸

俄羅斯遺精片
主治各種遺精漏精：永不復發！
「俄羅斯遺精片」(RUSSE'S)功能強壯精神，固精止遺。專治有夢遺精、滑精、早洩、夜尿頻數、功効偉大。世界聞名。每盒二元。可意。八九歲老人服之，精神煥發。永不懈怠。與普通時服之遺精藥不同。各藥房均有代售。出產以來，全球採用。可見其功效高絕之一斑矣！

「俄羅斯遺精片」(RUSSE'S)。不特可治遺精，且能補腎之佳。故凡腎部虛弱之人。服此片可以補身。普濟之人。服是片半打或一打。則腎部永無虧損之虞。信用昭著。遐邇馳名。在現代所有遺精藥中。可謂究有之配合劑也。每盒一元。

俄羅斯止咳片 止痰平喘 每盒一元	俄羅斯肺癆丸 專治肺病 每盒二元	俄羅斯姊妹丸 專治婦女經閉 每盒二元	俄羅斯痔瘡塞 專治內外痔瘡 每盒二元	俄羅斯血毒片 專治皮膚病 每盒五元	俄羅斯補腦丸 補腦益神 每盒二元
俄羅斯強腎膏 生精補腎 每盒一元	俄羅斯白濁丸 專治淋病 每盒一元	俄羅斯白帶丸 專治婦科 每盒二元	俄羅斯耳聾丸 專治耳鳴 每盒二元	俄羅斯腳氣片 專治脚氣 每盒二元	

南洋總批發星洲分行：大馬路（戲院門口）大東藥行 電話二六四四
Cebu Eastern Drug Co. 275 South B. Road Cebu
各埠會豐商店金仁生星洲英商銀行天和堂何長壽萬安堂和堂巴城大安堂坤甸李同春

消化不良之痛楚可以解除矣

胃為健康之時，不覺消化健全之可貴。且足堪自豪者，若在遭受消化不良之痛苦時，方知消化正常於若何體之健康安適實有極密切之關係。吾人每因不可避免之原因，致不能定時飲食或食物不宜適宜或食時過遲，凡此種種情形以及缺少日常運動等是，致成消化不良。胃病多由不良習慣或過度思慮日滋增加。今有華威德胃藥可使右左即免除種種痛苦。此藥既製精良醫治確具奇效以其狀（一）溶解適量觀察凡諸病是胃病服胃藥胃交等症皆能速愈服胃開煉成（二）散使發炎之胃膜癒以上諸治療之膠質高價以養料之使胃病痊癒消化工作仍照常進行無礙（三）其中具一風氣且能消化一部你之食飲上列諸點無論胃病如何嚴重均可見力故不論胃病如何嚴重

華威德胃藥

華威德胃藥
功效神速
新法調製
小瓶裝入
式樣妙極
口噴甘美

定四月十五日開首屆選舉大會

稱今後匯款須註明轉往機關

第三次職員會議紀

在星受熱烈歡迎

永安堂贈大宗藥品

。虎足子敵人以極大
打擊。被等輸。而個人

精神。凡屬同僑。莫不願朝夕抵星。此固僑界企仰之

愛國工友。其中甚多
生疾病。敵東對此心

治。情形至爲熱烈。外丹一千五百包。萬

本坡虎標永安堂藥
為商。賜此奉理。并

油各 千五百包。

患病工友之用。爰
文於次。以揚仁風

圖書各會館聯席會

位先生。這啓者
我國抗戰發動後，

尤以礦工方面，不

五十年來 臺灣與國際

1

廣匯
來往
蓄及

中華口琴隊

舉行成立典禮

時間本月十三日上午
星洲中華口琴隊經定於
星期日(即本月十三日)上午十時假快勝
路家舉行成立典禮。該
隊昨已定邀各界親臨。
原文如下。
定於陽曆三月十日
(即本月)上午十時假座
快勝路家舉行成立典禮
專候
蒞臨指教
星洲中華口琴隊謹訂

新職員就職

本坡星洲華僑建築公會
於昨日下午四時。在
該會所舉行本年度新職
員就職典禮。到會者諸
宣佈會。由主席林君謹
宣佈開會。時。林君自
出任本屆職員後。定本
宜其就職。際茲本會謹
茲伊始。諸君共鑒。今
茲有務非華僑幸力不
為功。但我職員。事不
當互助勉勵。盡忠職責

承頂聲明

敬啟者本埠牙蘭三號石二百三十九號英倫洋飯店原係黎乃盛號舖佔二
貴制辦在因黎二君若君到別業將該金銀店底傢私什物一概頂與林義初
承頂英倫號號黎二君若有海外客揭借及担保等情在登報日起一星期
店底交還期乃係自與林義初個人無涉今後該店仍用英倫號號加號
字用特登報聲明以免後滋

建築公會

。努力事竣。物
証發達。庶不負
所託也云。詞畢
由林君登壇。新
職員宣誓。新
員云。余等謹以
。服務本會。絕不
氣用事。如有違
。願受良心上之
此告。中華民國民
三月九日。禮畢
。計論本年度應
。至七時半始
會云。

出招人 黎乃盛
林錦岳 同啓

民國廿七年三月九日

雪蘭莪森美蘭彭亨
劍橋第八九級考試及格者

去年之創協會考成績。一柏松。朱章華。胡鍾玉。友。張。友。友。友。

昨已函陳袁副吉陸廣
參加之各校為楊子昂及
格者 擇錄于下 以告
閱者

獲得銅牌九班文憑者
▲美以馬學校劉錫祥、
宋金奎

▲韓明燾、李金本、李
俊昌、李文豹、林亞福
、鄭天壽、鄭清榮、溫
陽烈、劉德偉。

▲第八班 黃尸尸、溫
金九、鄭忠輝、張柏益
、蔡昆儀、陳其斌、宋
金蘭

▲第九班 陳顯
、關人街

聖瑪女學

林玉英、容榮玉

維多利亞
利
昌南·提亞美·許納昌
·何佩村·邱濟河·江
武吉

▲第九班 文柏愛、陳
耀輝、關光、林明輝、
林王石、陳來、陳永水

▲第九班 馬德才
王吉福、黃森良、
鍾健德、鍾經貴、
伍珍、亞炳松、陳添壽

太子學校

▲第九班 周漢九、黃明治、林芝桃、陳亞輝、李國賢、吳瑞南、李耀榮、李玉興、李

▲第八班 鄭月

冠聯、林永柱、王玉芳
▲KKU 學院商科
▲KKU 學院商科
▲KKU 學院商科

第九班：傅文錄、

▲第八班
陳亞泉・陳
佑・劉國昌・
▲私人參加者

義坤、蘇亞水、周國都
陳錦良、

寬勉女學校

芳。諸玉珠。摩蘭肉。

林雲勝、林心榮
陳清。

・林明良 蘇啓福・賴
古丹・吳福來・陳金洪
▲第八班 陳明良・朱
文星 蔡美華・許亞連
學校當局經費支理

鄭慎虛・甄亞南・鄭
・甘其引・關瑞田・李
果收賴其佳・愛
育仁風・

美以美

女學校

美以美學校
第九班
地質科
汪英、盧徽清、蘇月、
陸、順泰、經記、

第八班 陳漢水、張竹
各五角云。

水鏡。桑和。陳注。桑。

張十我、鄭三安、馮明、馮德耀、江夢南。

郭。調和處。林敬庭。

吳漢雄・嚴水標・王福

市

• 趙順陶 • 五經考 • 嚴

東華三友

入世

蘭

康·蔡明·何長春
何錫德·何華南·何

池
名

金。陸容九。龍延明。

郭馬之——留利英

陳嘉庚、蔡純良、杜
宗、杜智寅、溫英昌

劉文、王國維、王國

同來。張國昌。

第九册 陸光輿、張

來亞大學舉行之創辦
第九屆 第八班英文考
試。所有試卷。無不
完備。並於昨日發表。
直對美國及彭亨二
埠之各華僑學生姓名。
譯之如次：
創辦學校證書第九級：
李尼姑庵女子學校：
尤麗華女士。
馬來亞學校證書第九級：
(一) 莫英華 翁治第
英校：羅亞蘭。黃興
。曾昭才。溫秀生。
(二) 莫英華 翁治第
周傳彬。羅亞蘭。邱瑞
坤。李烈良。李烈祥。
羅玉榮。陳大民。黃
林。康心興。
(三) 莫英華 學校：陳
喜旺。黃興。黃友貴。
(四) 私人：李聯華。林
紀田。
(五) 馬勝旺助多風摩學
初學校：陳坤新。
(六) 莫英姑庵英文女

校證書第九級：
(一) 莫英華 翁治第
英校：羅亞蘭。黃興
。曾昭才。溫秀生。
(二) 莫英華 翁治第
周傳彬。羅亞蘭。邱瑞
坤。李烈良。李烈祥。
羅玉榮。陳大民。黃
林。康心興。
(三) 莫英華 學校：陳
喜旺。黃興。黃友貴。
(四) 私人：李聯華。林
紀田。
(五) 馬勝旺助多風摩學
初學校：陳坤新。
(六) 莫英姑庵英文女

坡路廿二碑
學校得僑胞熱烈
助學

坡路廿二碑
學校得僑胞熱烈
助學

本報駐七記者稿一
新華學校。創辦已年有
公益事業。雖遇暑氣不佳。
育並未解。日前該校董事
其特出贊助。向僑胞月捐。結
其捐芳名照錄。錄表熱心教
育。南。陳洋生。羅高祥。新茂發
東興。茂發。協興利。林德
興。各一元。學生。培元堂。張高
興。亞祝華。悅來。聯香。廣
福源記。鄧天柱。謝有香。永
南美。鄭德興。李祥林。以上

現由花沙呢青
限公司現代理
銷售於馬來亞
請即口試飲便
知其質料上乘

買純淨
味香醇

現由花沙呢青
限公司現代理
銷售於馬來亞
請即口試飲便
知其質料上乘

& N.
商標

獅標
柳尼亞萬蘭池

入世
已各
著名

味香醇

現由花沙呢青
限公司總代理
銷售於馬來亞
請即試飲便
知其質料上乘

商標

注意

本公司代理花沙呢青



本號由美國辦到各
廠舊衣車多架款式
庫登機件完好如新
并有各款新式鉄夾
萬 香港雪飛飛精
菓

零售批發價格廉宜

鐵廊街三十一號
祥利號
31 Carpenter St.

RALEIGH 'RAJAH'
THE ALL-STEEL BICYCLE

禮里全鋼腳踏車

一、座、柱、四、輪、均、係、鋼、製、名、貴、
車、在、之、以、通、達、思、昔、之、界、
體、美、且、骨、之、一、種、鋼、最、
入、製、式、堅、結、其、一、即、曾、
可、為、戰、有、中、華、國、之、以、證、實、。、故、加、價、

TRADE MARK

ROBINSON & CO. LTD.
Sole Agents

公啓者本院現定於陽曆三月十三號星期日正午十二點鐘開八年會同且
選舉第廿八屆幹事員凡我三屆同人務望如期蒞會投票選出諸君長紅外
登各報通知尙希垂鑒 此佈
會場 義舉 實錄 傳任 辦事之至

(一)宣統前捐款 (二)宣統現屆年結 (三)宣佈各務現屆之經過
民國廿七年二月十八號 廣東學方便留醫院謹啓

鳴謝廣告
本院現聘聘建記安公司担任查數及公司忠誠信實爲本坡有名之查數公司
對於本院物業及經濟之整理詳爲研判多所獻議查每日捐助經費四十元似此
慈善爲懷尤堪欽佩同人拜領之餘無以爲報用誌數言藉表謝忱云爾
本院經費每年三我三屆同人係屬捐助同人拜領之餘無以爲報除刊報信外
先此登報以誌謝忱

陳慶榮先生捐助經費銀二百元 先 香惠元昌捐助經費銀一百零七元 黃永
慶先生捐助經費銀九十元 方國清港生捐助經費銀九十元 蘇泰南女士捐
助經費銀五十元 黃錦好女士捐助經費 二十元 黃錦蘭女士捐助經費
二十元 天主堂周神父捐助經費銀二十元 張林文捐先生捐助經費銀
五十元 曾紀良先生捐助往各埠查捐費用二十元 區麗亭 胡文到 伍
慶才 梁元禧 謝碧荅先生等每位捐助往各埠查捐費用一十五元

本屆年捐 捐款
義發捐册二百九十元 聯興利公司捐册一百元 悅生捐册八十五元 廣
東工程公司各件捐册七十一元九角 陳清記捐册七十一元五角 公德行捐册五
十七元 廣和隆捐册五十六元五角 何興泰捐册四十八元五角 利源興捐册
四十七元 廣安捐册四十五元 廣成捐册四十四元 南洋捐册四十一元五
角 錦生旅店捐册四十二元 天一泉酒樓捐册四十元 大興捐册三十八元
何安捐册三十八元 再生捐册三十八元 永昌捐册三十七元 新又興
捐册三十六元二角五分 泰泰當捐册三十五元 廣福昌捐册三十五元 大
東捐册三十四元 泰和當捐册三十三元 陳亞盛捐册三十三元 天一棧捐册三十二
元 泰生當捐册三十一元 妙德行捐册三十元 瑞合捐册三十元 榮盛
捐册三十元 瑞生棧捐册二十九元 振發捐册二十八元 和生當捐册二十七
元五角 金仁生捐册二十七元 合德成捐册二十五元一角 廣福泰捐册二
十五元 永安捐册二十四元 永發捐册二十四元 榮和捐册二十四元 廣泰盛
捐册二十四元 順興捐册二十四元 廣福昌棧二十四元 廣德祥捐册二十
三元 南天西樓捐册二十三元 華生棧捐册二十二元 德發行二十二元
廣錦新捐册二十一元 南興捐册二十一元 福源祥捐册二十一元 裕成棧捐
册二十元 何利昌捐册二十元 興發當捐册二十元 泰新捐册二十元 順
士乃鳴彭瑞麟先生協助共募三十元 古來埠朱兆祺先生協助共募一百二十
一元 合合埠邱錦深 吳國業 周福雄 張慎初先生等協助共募六十三元
居埠陳德泰 鄭紹棠 陳卓華先生等協助共募二百八十四元 傅德吧喃
埠黃錦先生協助共募八十四元 蘇坡埠廣華會館執事先生等協助共募一百
五十五元 東中埠黃澄先先生協助共募八十二元 普加巴埠陳瑞 謝亮堂
彭玉權先生等協助共募一百八十一元 拿美士埠謝子謀先生協助共募五十
三元 錦興隆 寶隆協助共募一百三十八元 暹佛埠黃錦三 謝通元
黃樹芳先生等協助共募二百二十元五角 柔佛埠陳永園 鄭德培先生協助
共募一十一元八角 加士埠瑞德從先生協助共募一百四十三元 豐盛港
謝客中先生協助共募二十九元 荷屬北干方明昌先生協助共募三十八元

中華民國廿七年二月廿八號 (N) 廣東學方便留醫院謹啓

活潑歡愉小兒天性倘變故而漸偏易怒多啼不食所以其性變頑皮者伊實非頑皮乃有蟲積小兒疾惡之起因多在腸胃或許他是患了食積使嘔風肚痛細蟲出牙各症治現此種疾者俾小兒復其康樂一劑則他後自己藥片往往足矣

南洋吉甯雙溪大年(口旁)大街九號昌園馬不店謝亞基君來書云「小兒前患便秘胃氣因而性暴燥耐與煩擾後自己藥片使腸胃食胃口暢舒康強喜樂體重日增不勝欣慰」

嬰孩自己藥片味美性和而無大礙的小兒食積使嘔風肚痛傷風癆瘵發熱嘔吐出牙各症寧神安神使小兒康樂

各藥房皆有出售或向星洲馬六甲街亞康士醫生藥局購買

●肥滙豐銀行●
●總行在倫敦●
●分行遍設各埠●
●資本一千萬鎊●
●收廣東各屬銀信
●廣州市內不收費用
●匯率克己交款快捷
●不論多少一律歡迎

有利無損
幣存款利息從優

要聞四

中華籌賑會婦女部

三八節演劇籌賑

總計收入連前幣二萬三千餘元

（此處為三八節演劇籌賑的詳細報導，內容包括籌款情況、演出節目、義演地點等。）



請採購 馳名

青飛龍頂上大白米



隆興行 馬車街九號 各大米店均有發售

大 世 界

十二日星期六只有一晚 舉一行

孫總理逝世十三週年紀念

有特別建築之禮台

高懸國旗及孫總理遺像

佈置極其莊嚴令人肅然起敬

本場舞女將用各種方言演

述孫總理生前事略

並將舉行義勇軍救傷隊及

勞工團檢閱典禮

儀式隆重確為國難期間最

有意義之表示

值此國難當頭，對於我國父革命導

師，孫中山先生之忌辰，不敢徒自

緘默故特舉行紀念會，表示哀忱，

並藉此以喚起民氣，惟是晚

本場舞廳及各台戲劇停演一晚

各店舖則照常營業并此附告

時間及門票照常

男界壹角女界免費

英國製造



W.D. & H.O. Wills.
BRISTOL & LONDON.

香白
烟嘜

威爾士

我空軍遠襲台灣
敵人自說損失三千餘萬元

會縱橫在敵國本部的上空
把侵略者的巢穴炸個粉碎

一、中國之政治
 二、中國之經濟
 三、中國之文化
 四、中國之社會
 五、中國之教育
 六、中國之宗教
 七、中國之藝術
 八、中國之科學
 九、中國之法律
 十、中國之歷史
 十一、中國之地理
 十二、中國之民族
 十三、中國之語言
 十四、中國之文字
 十五、中國之度量衡
 十六、中國之貨幣
 十七、中國之交通
 十八、中國之郵政
 十九、中國之電信
 二十、中國之電力
 二十一、中國之礦業
 二十二、中國之農業
 二十三、中國之工業
 二十四、中國之商業
 二十五、中國之金融
 二十六、中國之稅收
 二十七、中國之關稅
 二十八、中國之海關
 二十九、中國之邊境
 三十、中國之國防
 三十一、中國之外交
 三十二、中國之內政
 三十三、中國之革命
 三十四、中國之建設
 三十五、中國之未來

夜幕籠罩燈火無光

繁華都市突成黑國

飛機出動偵察探照燈光橫掃空際

在沉默黑暗中青年男女極形活躍

[illegible][illegible]

西區

[illegible][illegible]

之類、一日入會、
 因雲、然以地遠清
 太月、
 乃到、見其
 如、如、五月
 日、在、
 日、
 一、大、一、
 復無價、一、
 一、
 一、
 轉入第四卷、

◀ 輪快期正過中 ▶

準期每二星期開行一次

縣河快捷客房華麗座位寬敞伙食茶水招待週到載脚從宜諸君光顧格外歡迎

海興	海利
輪船	輪船
開行	開行
月	月
初八	初
廿	廿
初八	初
往	往
檳城	海口
仰光	香港
	汕頭
	廈門

中選輪船公司
可啟

安不夜日 虧腎

腰痠背痛 風濕骨痛
均為腎虧之徵

如以時驗此種痛苦者先服
 內服量及功效及正地解肝
 普吃此種藥效及正地解肝
 小兒小兒及正地解肝
 部溫然不現此藥力且速
 身體之健壯因一日益進步
 身服此藥治前痛牌
 普服此藥治前痛牌
 及腎部膀胱失調失
 普服此藥治前痛牌



第威德補腎丸

書 曲 有 均 房 術 天 卷

九思堂西藥房

WHOLESALE & RETAIL
CHEMISTS & DRUGGISTS
APPLY TO RETAIL
DEPARTMENTS

June 1892

59 Hill Street.
GAPCO.



下列品驗靈種各製秘方藥本

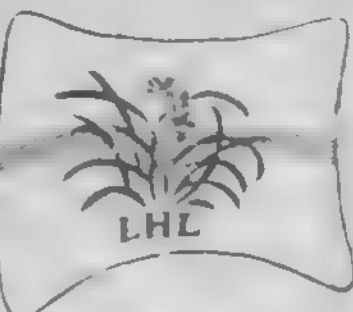
[illegible]

房藥大各西中 店商豐會 理代總坡本

K18



利發興
米白大
A



總代理
吳祥和風記

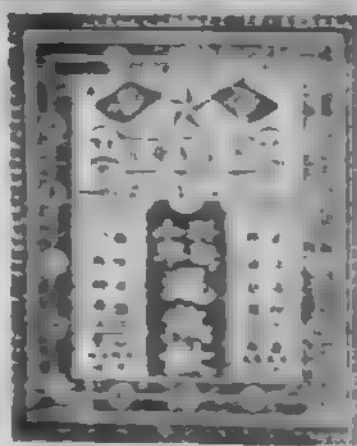
接洽請到
兩利大

此藥係由名醫...
凡欲免外感...
而致喉內各...
用此藥餅能...
入大喉人...
之中須先將...
此藥餅一枚...
放入口內含...
之可無慮微

司公險有險保洲亞

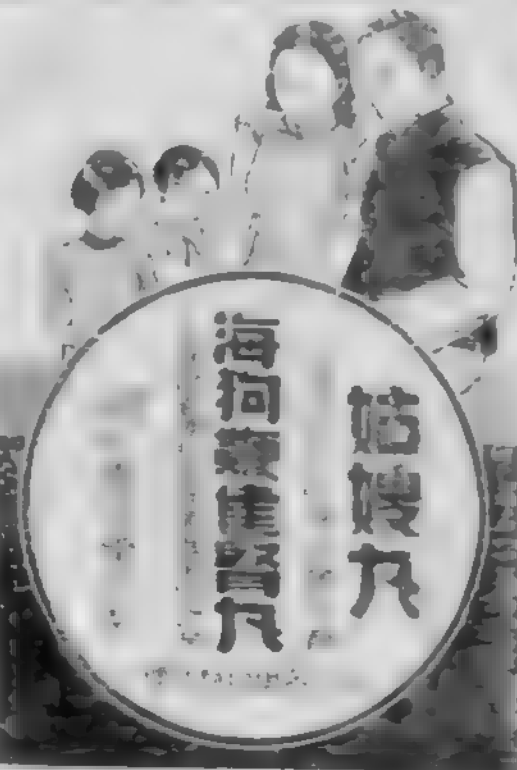
INCORPORATED IN SINGAPORE
ASIA INSURANCE CO. LTD.

上海·羊城·四大保險公
司訂立約章所凡收入保險
務均歸五家公司共同負責



一、...
二、...
三、...
四、...
五、...

一、...
二、...
三、...
四、...
五、...

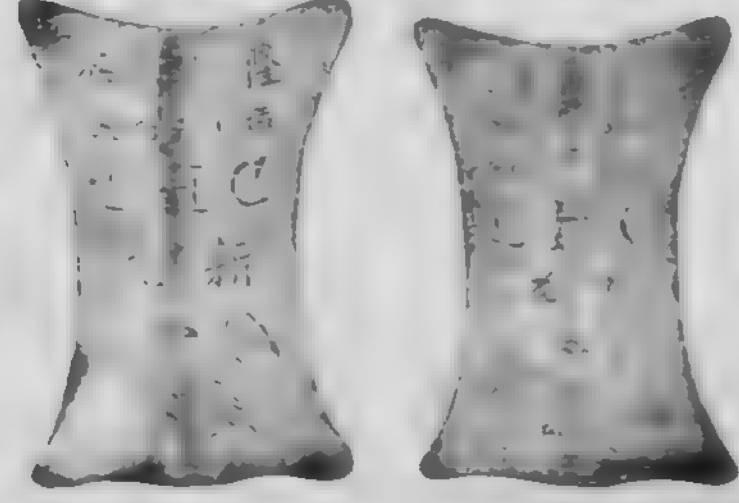


身具精深文理 偉大計劃 前途已有
把握 忽受疾病縛住 心下如何？
所以欲求前程發達 須先養成健全體魄
充足精神 自必無往不利 但若欲此
最好男服 香港天壽堂海狗健腎丸
女服姑嫂丸 包達美滿目的

總行香港德輔道中 分行廣州十八甫
石叻代理 廣利生 周蘭記各藥店

丙子年十一月
起改印鐵機印模以替代原有之馬口鐵印模由兩種
印模所不同之處為鐵機印字畫清晰畫相連位置
端正如書寫之狀且編列包數號碼於袋面而原有之
馬口鐵印所印出之字畫則每有間斷之形此為兩
種最大差異之點且將兩種印模所印成之狀比
對報端尚祈各地 惠顧諸君加以審辨為幸
附告 紅雲米袋所用之印與舊雲米袋相同惟不附印月
而已

暹羅隆興棧火龍石啓



紅雲米袋面商標改用鐵機印啓事

伊尹氏喉症藥餅

名馳天下者久矣

凡欲免外感...
而致喉內各...
用此藥餅能...
入大喉人...
之中須先將...
此藥餅一枚...
放入口內含...
之可無慮微



此藥餅一枚
放入口內含
之可無慮微

五淋白毒菌之敵



士巴禮士五氏五淋丸
此藥係由名醫...
凡欲免外感...
而致喉內各...
用此藥餅能...
入大喉人...
之中須先將...
此藥餅一枚...
放入口內含...
之可無慮微

病與婦女白帶或膀胱炎等症其
功效之靈驗及穩妥已經世界各
各大醫院大醫師所稱道而許為
患白毒五淋病之神劑故天下之
五淋白毒病俱俱患此丸為救
之良藥也

此藥餅各藥房商店皆有發售
唯須小心提防偽貨冒牌而已矣



臨汾民衆反漢奸的英勇行動

——晉南民衆反漢奸的英勇行動——

臨汾，晉南之重鎮也。自日寇佔領以來，民衆生活在水深火熱之中。然而，民衆的覺悟日益提高，反漢奸的行動日益頻繁。最近，臨汾民衆在晉南民衆的領導下，展開了英勇的反漢奸鬥爭。他們首先從破壞敵人的交通線開始，切斷了敵人的補給線。隨後，他們又組織了武裝隊伍，襲擊敵人的據點，取得了輝煌的勝利。民衆的英勇行動，沉重地打擊了敵人的氣焰，鼓舞了民衆的鬥志。目前，臨汾民衆的反漢奸鬥爭仍在深入進行中，民衆將繼續為爭取最後的勝利而奮鬥到底。

日報隨軍記者的遭遇

中日戰爭爆發以來，隨軍記者在前方戰場上經歷了種種艱辛。他們不僅要面對敵人的炮火，還要忍受自然環境的嚴酷。在敵人的追擊下，隨軍記者們常常處於極度的危險之中。然而，他們為了報導戰況，為了揭露敵人的陰謀，他們毫不畏懼，勇往直前。在敵人的屠刀下，他們流下了鮮血，但他們的筆卻永遠地留在了敵人的陣地上。他們的遭遇，是中國抗戰史上的一個縮影，也是中國記者英勇精神的體現。

一對模範的青年夫婦

在抗戰最艱苦的時期，一對青年夫婦展現了模範的品質。他們不僅在生活上互相扶持，在精神上更是彼此鼓勵。當丈夫在前線作戰時，妻子在家裡辛勤勞作，為前線運送物資。當妻子生病時，丈夫總是第一個趕到，悉心照料。他們的愛情，是建立在共同的理想基礎上的。他們相信，只要堅持抗戰，勝利一定是屬於他們的。這對青年夫婦的故事，在當地傳頌，成為了一對模範青年夫婦的典範。

于國維自殺論

于國維先生的自殺，是中國知識界的一個重大事件。有人認為，這是先生對現實的絕望，也有人認為，這是先生對理想的堅持。其實，先生的自殺，是他在特定歷史背景下的選擇。先生一生致力於教育事業，他希望通過教育來救國。然而，當時的社會環境卻讓他感到無力。先生的自殺，雖然令人痛心，但我們應該從中吸取教訓。我們應該思考，知識分子在國家民族危難時刻應該如何自處。先生的自殺，也提醒我們，知識分子應該有擔當，應該有犧牲精神。

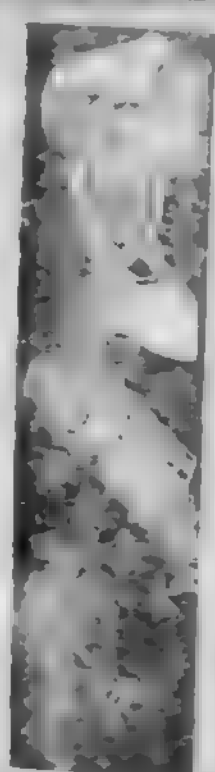
由孫中山先生逝世三週年紀念

孫中山先生逝世三週年紀念。先生是中國民主革命的先行者，他為中國的獨立和民族的解放做出了巨大的貢獻。先生的逝世，是中國民主革命的一個重大損失。然而，先生的革命精神永遠活在我們心中。先生提出的三民主義，是中國革命的指導思想。我們應該繼承先生的遺志，繼續為實現中國的民主和自由而奮鬥。先生的逝世，也提醒我們，革命是一場持久戰，我們不能有任何懈怠。我們應該團結一致，為實現國家的繁榮和民族的復興而努力。

腎虧月經病

德國動物精英大補劑
補腎日光丸
調經月光丸
專治

男子多服……絕大強壯
女子多服……調經種子
馬來亞每月銷量二千打
各埠藥房 均有代售
石叻漆木街 梁介福藥行發行



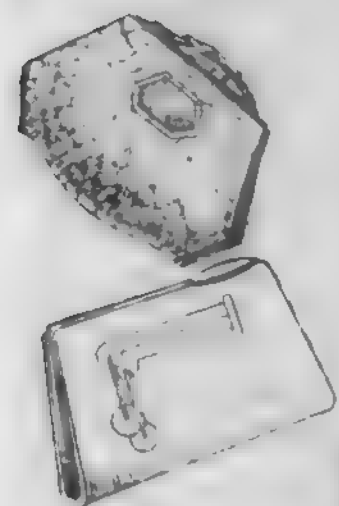
僑胞參考
一九二八年型電筒
獅標電筒
雙桃電池
質靚價平·保君滿意



萬壽果 四粒凡功
南星眼鏡製造所
全馬來亞唯一一家出售
一九二八年型電筒
獅標電筒
雙桃電池
質靚價平·保君滿意

林德利國貨皮貨總經銷部

本行設廠在
上海南京路
大華公司對面
代辦各國名廠
皮貨及皮箱
價廉物美



新嘉坡大馬路
門牌二百五十九號
電話三九九三



施務露



SERRAVALLO'S TONIC

雙妹牌

化妝妙品

送禮自用

爽身粉 露子露 花露水 牙膏 肥皂 指甲油 髮油 洗髮精



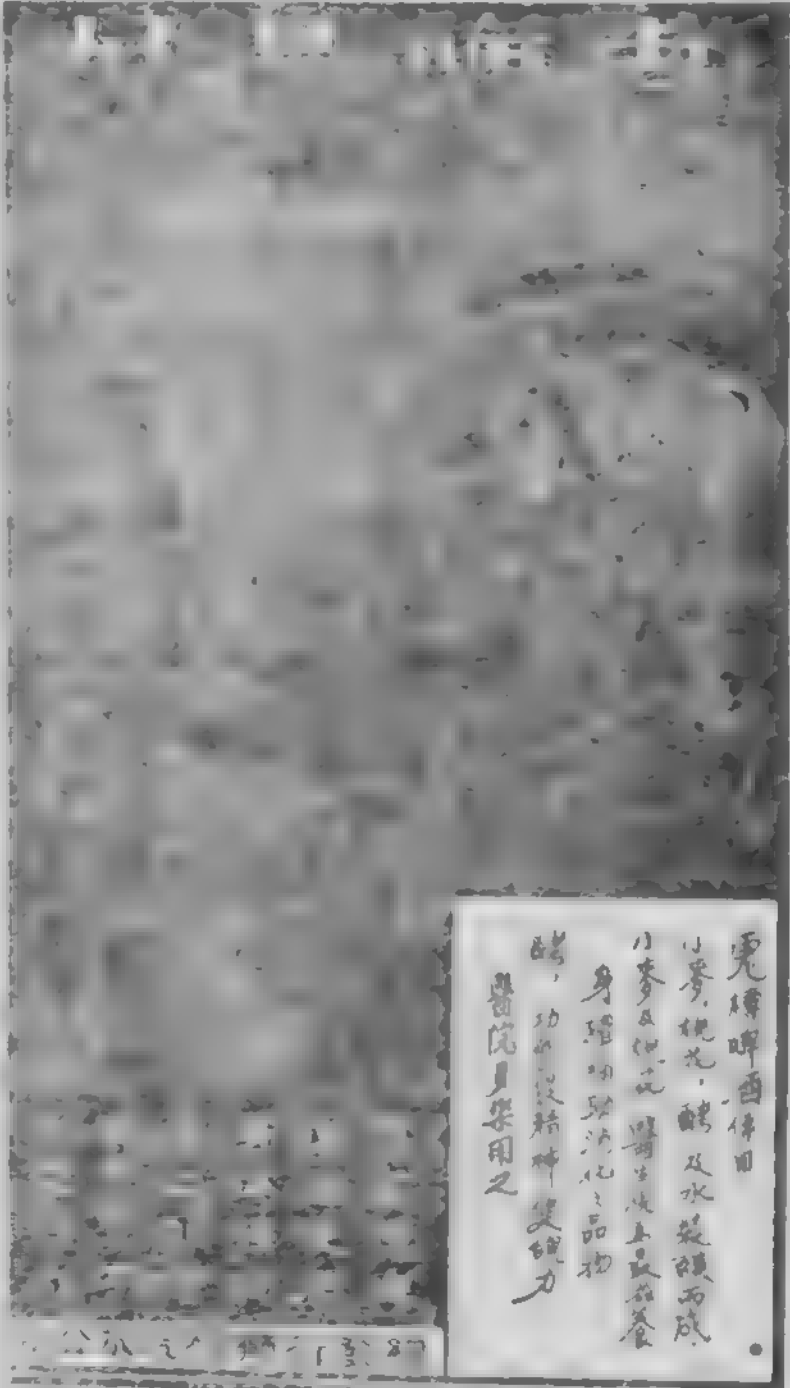
中國廣生行出品

星洲總代理益泰公司



本行設廠在
上海南京路
大華公司對面
代辦各國名廠
皮貨及皮箱
價廉物美

本行設廠在
上海南京路
大華公司對面
代辦各國名廠
皮貨及皮箱
價廉物美



DISTRIBUTORS: FRASER & NEAVE, LTD

要聞 壹

世界和平大會主席

薛西爾爵士致本報書

▲謂世界各愛好和平之國家
▲已一致抵制日貨以抗侵略

世界和平大會，於二月十三日在倫敦舉行，本報特派記者薛西爾爵士，曾親往參加，並與各國代表，就世界和平問題，交換意見，茲將薛爵士致本報書，譯錄如下：
世界和平大會，是人類歷史上，最重要之會議，其目的在使世界各國，能一致致力於和平，並使各國，能一致致力於抵抗侵略。本報已於前次，在各國國內，發起抵制日貨運動，以保護日本之利益，並使各國，能一致致力於和平。本報已於前次，在各國國內，發起抵制日貨運動，以保護日本之利益，並使各國，能一致致力於和平。本報已於前次，在各國國內，發起抵制日貨運動，以保護日本之利益，並使各國，能一致致力於和平。

在侵略者威脅之下

皆應起而抵抗

英海軍於星島軍港完成後
足以防護遠東重要交通綫

政府與人民合作方能收全功
史中里程碑

許啓興未亡人

字里行間充溢無量同情

華僑青年舉行義演，於上月廿一日，在星島大戲院，舉行義演，以籌募救濟災民之款項。此項義演，由許啓興君發起，並由許君之未亡人，擔任義演之主角。許君之未亡人，在義演中，表現極其優美，並獲得觀眾之熱烈歡迎。此項義演，共籌得款項，計有數千元，將全部撥充救濟災民之用。

網球明星鐵爾登等
在萬隆出場戰績

▲定本月廿四日晚間在萬隆球場
▲與我國網球名將對陣

乙組足球循環賽

混雜擊敗專利局
獲勝二比一

林義順公子

林義順公子，在瑞士逝世。林公子，係林義順君之次子，年方二十餘歲，在瑞士留學期間，不幸逝世。林公子之逝世，係因患心臟病所致。林公子生前，性情溫和，待人誠懇，深得同學之喜愛。林公子之逝世，係一不幸之消息。

明日開董事會

潮州八邑會館，定於明日（廿四日）下午二時，在會館內，舉行董事會。此次董事會，係為討論潮州八邑會館之重要事項。董事會之出席人員，包括會館之全體董事。董事會之決議事項，將對會館之運作，產生重大影響。

印度國民大會

不滿馬來亞印工為日鑛工作
為保障和平不應放棄自身責任

著名小說出世預告

本報特約作家，將於近日內，出版其最新之小說。此項小說，係由著名作家所著，內容精彩，引人入勝。此項小說之出版，將為讀者提供極大之娛樂。讀者可前往各大書店，購買此項小說。

普濟神農藥房

地址丹戎巴葛加二十三號
蘇坡黃添謹啟

錫價慘跌之嚴重局面

華工紛請設法維持
怡保華商對記者發表意見

母嫌婿貧悔婚約

女認爲可恥舉動
挾帶私蓄投奔未婚夫家

不滿馬來亞印工為日鑛工作

為保障和平不應放棄自身責任

著名小說出世預告

本報特約作家，將於近日內，出版其最新之小說。此項小說，係由著名作家所著，內容精彩，引人入勝。此項小說之出版，將為讀者提供極大之娛樂。讀者可前往各大書店，購買此項小說。

普濟神農藥房
地址丹戎巴葛加二十三號
蘇坡黃添謹啟

鸚鵡標
聖眼科
眼藥水
專治各種眼疾，如紅腫、流淚、羞明、怕日、翳障、風火、眼痛等症。藥效神速，一用即癒。

山得爾斯士白毒丸
ZENDAYESEIS
專治各種皮膚病，如疥瘡、濕疹、牛皮癬、頑癬等。藥效顯著，不傷皮膚，不損健康。

要聞

後港起棺驗屍案
今晨在驗屍庭審訊
死者名叫王亞玖

▲本港時有人口被殺案，昨午在驗屍庭審訊。死者名叫王亞玖，年約三十餘歲，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。

姓王名亞玖

▲本港時有人口被殺案，昨午在驗屍庭審訊。死者名叫王亞玖，年約三十餘歲，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。

福建會館
舉行募債結束會議紀

▲福建會館，昨午在會館舉行募債結束會議。會議由會長主持，出席者有各董事及職員。會議中，會長報告募債經過，並對各董事及職員之貢獻表示謝意。會議決定，募債工作已告一段落，今後將致力於會館之發展及福利事業。

父已告失踪

▲本港時有人口被殺案，昨午在驗屍庭審訊。死者名叫王亞玖，年約三十餘歲，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。

▲本港時有人口被殺案，昨午在驗屍庭審訊。死者名叫王亞玖，年約三十餘歲，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。

中華學校學生
訂期作外郊野習

▲中華學校學生，訂於下月舉行外郊野習。此次野習，旨在增進學生之體魄，並培養其團隊精神。野習地點定於郊外風景優美之處，預計將有數百名學生參加。

膠市仍疲

▲膠市行情，昨日仍呈疲軟之勢。受國際市場影響，膠價持續走低。市場交易清淡，買家觀望情緒濃厚。預計近期膠市行情將維持疲軟。

頭部有受傷

▲本港時有人口被殺案，昨午在驗屍庭審訊。死者名叫王亞玖，年約三十餘歲，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。死者之父王亞玖，係在後港起棺驗屍案。

馬來聯邦中文現行火車期經已出版

▲馬來聯邦中文現行火車期經已出版。此項火車期表，詳載了馬來聯邦各主要城市之火車班次及到達時間。對於往返馬來聯邦之旅客，此項火車期表將大有裨益。

繁華日刊

▲繁華日刊，內容豐富，報導詳實。本報每日出版，報導國內外大事，並提供各類生活資訊。歡迎訂閱，以獲取第一手之新聞報導。

標商 ☆ 冊註

▲實業明星

▲膠界利器

▲自製：肥皂、膠車

▲歐美鐵器

▲繩索油漆

▲輪船用品

▲建築用品

▲兼辦：出水、九八

司公川龍

馬來聯邦中文現行火車期經已出版

各埠書局、旅店、火車站書攤、均有代售

出版及發行處：吉隆坡報社

▲到吉隆坡旅行，或在吉隆坡居住者注意

▲欲寄購星洲、檳城、廣州、香港、各大小報，本社皆有出賣

▲如有信件欲寄火車信箱或郵政總局者，但以電話示知當派人來取

▲每封收代步費兩占如交來本社者則收一占

▲本社所設之長途電話原為便利僑胞有緊要事時與外埠親友通電而設如各界諸君確有要事須與各埠通電者不論是否相識或時間之早晏本社常有專員接待

眼痛奇藥

各埠藥店均有代售

新舊眼病

一搽色好

標商 ☆ 冊註

▲實業明星

▲膠界利器

▲自製：肥皂、膠車

▲歐美鐵器

▲繩索油漆

▲輪船用品

▲建築用品

▲兼辦：出水、九八

司公川龍

馬來聯邦中文現行火車期經已出版

各埠書局、旅店、火車站書攤、均有代售

出版及發行處：吉隆坡報社

▲到吉隆坡旅行，或在吉隆坡居住者注意

▲欲寄購星洲、檳城、廣州、香港、各大小報，本社皆有出賣

▲如有信件欲寄火車信箱或郵政總局者，但以電話示知當派人來取

▲每封收代步費兩占如交來本社者則收一占

▲本社所設之長途電話原為便利僑胞有緊要事時與外埠親友通電而設如各界諸君確有要事須與各埠通電者不論是否相識或時間之早晏本社常有專員接待

眼痛奇藥

各埠藥店均有代售

新舊眼病

一搽色好



日落

在戰爭中強壯起來

沈其新

沈其新先生最近的一篇文章，在我們這兒，引起了一種極大的反響。這是一篇極其深刻的文章，它不僅僅是關於戰爭的，而是關於整個民族的命運。沈先生指出，在戰爭中，我們必須強壯起來，不僅是身體上的，更是精神上的。他認為，只有當我們具備了這種強壯的品質，我們才能在戰爭中生存下來，並最終贏得勝利。這篇文章不僅僅是給讀者的，更是給當時的戰士們的。它提醒他們，在戰爭中，他們不僅是戰士，更是民族的代表。他們必須在戰爭中強壯起來，為民族的自由和獨立而戰。

敵在華北的陰謀

南京失陷後，敵人在華北的陰謀，已到了極點。他們不僅在軍事上進行擴張，更在政治上進行分化。他們試圖通過各種手段，將華北的各個勢力拉入他們的陣營，以達到其侵略的目的。然而，我們必須認識到，敵人的陰謀是無法得逞的。華北的各個勢力，雖然在表面上看起來有些動搖，但他們的內心是向着民族的。他們不會被敵人的陰謀所迷惑，他們最終會站起來，與我們一道，為民族的自由而戰。

對於卑怯者的一點解釋

對於卑怯者的一點解釋。在戰爭中，我們經常會遇到一些卑怯者。他們在和平時期，表現得很有骨氣，但在戰爭時期，卻表現得極其懦弱。他們害怕戰爭，害怕流血，害怕犧牲。他們認為，只有通過妥協，才能解決問題。然而，我們必須認識到，卑怯者是無法解決問題的。只有通過戰爭，我們才能贏得勝利。我們必須對卑怯者進行解釋，讓他們知道，在戰爭中，只有強壯起來，才能生存下來。我們必須讓他們知道，只有通過戰爭，我們才能贏得民族的自由和獨立。

充滿朝氣的貴州

貴州，這個曾經被認為是偏僻、落後的省份，現在已經充滿了朝氣。自從抗戰爆發後，貴州人民開始覺醒，他們開始為民族的自由而戰。他們不再滿足於安逸的生活，他們開始追求進步和發展。他們開始學習，開始工作，開始為國家的建設貢獻力量。貴州人民的精神面貌發生了巨大的變化，他們變得更加自信，更加勇敢，更加堅強。貴州已經成為了一個充滿朝氣的省份，它正在為國家的繁榮和昌盛做出貢獻。

張慕陶與山東

張慕陶先生與山東的關係，是我們所關注的。張先生在山東的工作，為山東的建設和發展做出了巨大的貢獻。他不僅在政治上進行改革，更在教育、經濟、文化等各個領域進行改革。他讓山東人民看到了希望，他讓山東人民看到了進步。張先生的工作，得到了山東人民的廣泛支持和擁護。山東人民認為，張先生是一個真正為人民服務的人，是一個真正為國家着想的人。張先生的工作，為山東的繁榮和昌盛奠定了堅實的基礎。我們必須學習張先生的精神，為國家的建設和發展貢獻力量。

生活

生活，是我們每個人都要面對的。在戰爭時期，生活變得更加艱苦，但我們必須學會在艱苦中生活。我們必須學會在困難面前不屈不撓，我們必須學會在挫折面前重新站起。我們必須學會在戰爭中尋找生活的意義，我們必須學會在戰爭中尋找生活的樂趣。生活雖然艱苦，但我們必須學會在艱苦中成長，我們必須學會在艱苦中進步。生活雖然艱苦，但我們必須學會在艱苦中堅持，我們必須學會在艱苦中奮鬥。生活雖然艱苦，但我們必須學會在艱苦中創造，我們必須學會在艱苦中希望。

面友



面友，是一種美容產品，它能夠改善皮膚的質量，使皮膚更加細膩、光滑。它能夠去除皮膚上的斑點、粉刺，使皮膚恢復到健康的狀態。面友是一種非常安全的美容產品，它不含任何有害物質，不會對皮膚造成任何傷害。面友是一種非常有效的美容產品，它能夠讓您的皮膚煥發出生機和活力。面友是一種非常適合女性的美容產品，它能夠讓女性更加美麗、更加自信。面友是一種非常值得購買的美容產品，它能夠讓您的生活更加美好。

鹿膠麥精鱈魚肝油

鹿膠麥精鱈魚肝油，是一種滋補強身藥。它含有豐富的營養成分，能夠增強體質，提高免疫力。它能夠改善貧血，促進血液循環，使身體更加健康。鹿膠麥精鱈魚肝油是一種非常適合老人、兒童、體弱者服用的藥。它能夠幫助老人恢復體力，幫助兒童成長，幫助體弱者強身。鹿膠麥精鱈魚肝油是一種非常值得購買的藥，它能夠讓您的生活更加健康、更加美好。

佛標一天膏



佛標一天膏，是一種外用藥膏。它能夠緩解疼痛，消炎腫，促進傷口癒合。它能夠改善皮膚的瘙癢，使皮膚更加舒適。佛標一天膏是一種非常適合家庭使用的藥膏，它能夠幫助您處理各種皮膚問題。佛標一天膏是一種非常值得購買的藥膏，它能夠讓您的生活更加舒適、更加美好。

Advertisement for 'TSEN YU SAN' (貞育散) and 'Dog Brand' (狗牌) products. It includes images of the product boxes and text describing their benefits for women's health and family planning.